

(19) World Intellectual Property
Organization
International Bureau



(43) International Publication Date
27 January 2005 (27.01.2005)

PCT

(10) International Publication Number
WO 2005/008556 A1

(51) International Patent Classification⁷: G06F 19/00

(74) Agent: SHINSUNG PATENT FIRM; 2F, Line Bldg.,
823-30, Yeoksam-dong, Kangnam-ku, Seoul 135-080
(KR).

(21) International Application Number:
PCT/KR2003/002915

(22) International Filing Date:
30 December 2003 (30.12.2003)

(25) Filing Language: Korean

(26) Publication Language: English

(30) Priority Data:
10-2003-0049397 18 July 2003 (18.07.2003) KR
10-2003-0098791 29 December 2003 (29.12.2003) KR

(81) Designated States (*national*): AE, AG, AL, AM, AT, AU,
AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO,
CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB,
GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG,
KP, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK,
MN, MW, MX, MZ, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT,
RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM, TN, TR,
TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.

(84) Designated States (*regional*): ARIPO patent (BW, GH,
GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW),
Eurasian patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM),
European patent (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE,
ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IT, LU, MC, NL, PT, RO, SE,
SI, SK, TR), OAPI patent (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA,
GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

(71) Applicant (*for all designated States except US*): ELEC-
TRONICS AND TELECOMMUNICATIONS RE-
SEARCH INSTITUTE [KR/KR]; 161, Gajeong-dong,
Yuseong-gu, 305-350 Daejeon (KR).

Declaration under Rule 4.17:

— *as to non-prejudicial disclosures or exceptions to lack of
novelty (Rule 4.17(v)) for all designations*

(72) Inventors; and

(75) Inventors/Applicants (*for US only*): JEONG, Sang-Won
[KR/KR]; #204 Changdong villa, Gaebong 1-dong,
Guro-gu, Seoul 152-091 (KR). OH, Weon-Geun
[KR/KR]; #103-102 Dasol Apt., Gung-dong, Yuseong-gu,
305-335 Daejeon (KR). YOON, Ki-Song [KR/KR];
#204-503 Expo Apt., Jeonmin-dong, Yuseong-gu, 305-761
Daejeon (KR).

Published:

— *with international search report*
— *with a declaration as to non-prejudicial disclosures or ex-
ceptions to lack of novelty*

*For two-letter codes and other abbreviations, refer to the "Guid-
ance Notes on Codes and Abbreviations" appearing at the begin-
ning of each regular issue of the PCT Gazette.*

(54) Title: SYSTEM AND METHOD OF MULTILINGUAL RIGHTS DATA DICTIONARY

(57) Abstract: System and method of a multilingual rights data dictionary is provided. The system and method provides a multilin-
gual RDD registry to local system for translating rights terms. The system includes the RDD registry and processor for translating
the rights term by referring to the registry.

WO 2005/008556 A1